



# ท่านอิมามโคเมย์นีย์

## เตือนให้ระมัดระวัง แผนการร้ายต่างๆ ที่จะก่อให้เกิดการ แตกความสามัคคี

เตหะราน-ผู้นำแห่งการปฏิวัติอิสลามและผู้สถาปนาสาธารณรัฐอิสลามแห่งอิหร่าน อิมาม โคเมย์นีย์ ได้ตักเตือนประชาชนให้ต่อต้านศัตรูต่างชาติซึ่งกำลังวางแผนการร้ายอยู่ครั้งแล้วครั้งเล่า เพื่อที่จะทำลายสาธารณรัฐอิสลามให้หมดสิ้นไปจากประเทศ

เตหะราน-ผู้นำแห่งการปฏิวัติอิสลามและผู้สถาปนาสาธารณรัฐอิสลามแห่งอิหร่าน อิมาม โคเมย์นีย์ ได้ตักเตือนประชาชนให้ต่อต้านศัตรูต่างชาติซึ่งกำลังวางแผนการร้ายอยู่ครั้งแล้วครั้งเล่า เพื่อที่จะทำลายสาธารณรัฐอิสลามให้หมดสิ้นไปจากประเทศ

ท่านได้กล่าวว่า หลังจากการพ่ายแพ้ของฝ่ายศัตรูเรื่อยมาในความพยายามครั้งแล้วครั้งเล่าที่จะต่อต้านรัฐบาลอิสลาม เป็นต้นว่า การรัฐประหารและการรุกรานจากภายนอกประเทศ

ซึ่งก็ได้ล้มเหลว และทำให้ศัตรูเหล่านั้นคิดหาวิธีการอื่น ๆ นั่นก็คือ มุ่งไปสู่การวางแผนการร้ายที่จะทำให้การสนับสนุนอย่างกว้างขวางของประชาชนแก่สาธารณรัฐอิสลามนั้นอ่อนแอลง

ท่านอิมามได้กล่าวตักเตือนเนื่องในโอกาสแห่งวันแต่งตั้งท่าน รอสูลุลลอฮ ศาสดาแห่งศาสนาอิสลาม ซึ่งได้มีการจัดงานเฉลิมฉลอง และเนื่องในโอกาสวันที่บรรดาข้าราชการชั้นผู้ใหญ่รวมทั้งประธานาธิบดี อาลี กามาเนอี ประธานรัฐสภา อาลี อัคบาร์ ฮาซิมีย์ รัฟ-

ซันญานีย์ หัวหน้าศาลสูง อายะตุลลอฮ อับดุลการีม มุซาวี อรรถะบิลี และนายกรัฐมนตรี มีร์ ฮูเซน มุซาวี ได้ไปเยี่ยมเยียนท่านอิมาม ณ ที่พำนักบริเวณมัสนัด ญะมาราน เมื่อวานนี้

ในตอนแรก ประธานาธิบดี กามาเนอี ได้แสดงความยินดีต่อท่านอิมามเนื่องในโอกาสอันพิเศษนี้ ในนามของประชาชนทั้งประเทศและกลุ่มผู้เข้าเยี่ยมเยียน

หลังจากนั้น ท่านอิมามก็ได้กล่าว

คำปราศรัยโดยอ้างถึงเหตุการณ์ต่าง ๆ ที่  
ได้ฉกรูปร่างขึ้นในอิสลามสมัยแรก ท่าน  
อิมามได้แสดงความเสียใจว่า ปัญหา  
ต่าง ๆ ซึ่งท่านศาสดาได้เข้าไปสัมผัส  
ตลอดทั้งสงครามญิฮาด ที่ได้ต่อสู้กับ  
บรรดาผู้ไม่ศรัทธาใน มะดีนะฮ์ นั้น  
ก็ยังมีได้ทำให้ท่านศาสดาจัดรูปแบบ  
ของรัฐบาลตามที่ท่านต้องการได้ ท่าน  
ศาสดายังมิได้มีเวลาที่จะชี้แจงวัฒน-  
ธรรมแบบอิสลามและวิทยาการด้านต่าง ๆ  
แบบอิสลามได้อย่างทั่วถ้วนตามแนว  
ทางที่ท่านได้ปรารถนา

ท่านอิมามได้กล่าวอีกว่า แม้แต่  
ภายหลังท่านศาสดาแล้ว ท่านอิมาม  
เองก็ได้เผชิญหน้าปัญหามากมาย ซึ่ง  
ต้องแก้ไขในเรื่องทางด้านสังคมต่าง ๆ  
จึงทำให้มีเวลาน้อยสำหรับท่านที่จะ  
สถาปนารัฐบาล ซึ่งก่อรูปแบบขึ้นตาม  
หลักการอิสลามที่สูงส่งตามความเข้าใจ  
ของท่าน

ท่านอิมามได้ชี้แจงว่า เหตุผล  
สำคัญสำหรับความล้มเหลวเช่นนั้น ก็  
อยู่ในภาวะของการทำสงครามต่าง ๆ  
ที่ท่านอิมาม อาลี จะต้องกระทำต่อบุคคล  
เหล่านั้นผู้ที่อ้างตนเองว่าเป็นมุสลิม  
แต่มิได้มีความเชื่อในอิสลามแม้แต่หน่อย

เป็นที่น่าเสียใจเช่นเดียวกันว่า เรา  
เองในปัจจุบันก็กำลังได้รับความยุ่งยาก  
ลำบากกับปัญหาต่าง ๆ เช่นเดียวกันนั้น  
ซึ่งสกัดกั้นวิถีทางที่จะนำหลักการคำ  
สอนอันสูงส่งเหมือนอย่างอิสลามสมัย  
แรกมาใช้ให้เป็นผลอย่างเต็มที่

และข้อเท็จจริงก็คือว่า ขอบข่าย  
ของแผนการร้ายที่ได้วางกันเอาไว้เพื่อ



ท่านอิมามได้กล่าวอีก  
ว่า แม้แต่ภายหลังท่าน-  
ศาสดาแล้ว ท่านอิมาม อาลี  
เองก็ได้เผชิญหน้าปัญหา  
มากมาย ซึ่งต้องแก้ไขใน  
เรื่องทางด้านสังคมต่าง ๆ  
จึงทำให้มีเวลาน้อยสำหรับ  
ท่านที่จะสถาปนารัฐบาล  
ซึ่งก่อรูปแบบขึ้นตามหลัก  
การอิสลามที่สูงส่งตามความ  
เข้าใจของท่าน

ต่อต้านอิสลามในปัจจุบันนั้น มันกว้าง  
ขวางมากยิ่งขึ้นกว่าในสมัยศาสดาเมื่อ  
เปรียบเทียบกับกันแล้ว, ท่านอิมามกล่าว

ท่านได้เพิ่มเติมอีกว่า อิสลาม  
มักจะได้รับ ความทุกข์ยากลำบากโดย  
น้ำมือของผู้ศรัทธา แต่เป็นประชาชนที่  
มีจิตใจอ่อนแอ ซึ่งตกเป็นเหยื่อของ  
เหล่าศัตรูและแผนการร้ายของศัตรู

เหล่านั้นที่ต่อต้านประชาคมมุสลิม และ  
โดยน้ำมือของบรรดาผู้รู้ที่ชั่วร้ายและ  
เป็นผู้ที่มีธรรมชาติคดโกง

แล้วท่านอิมามก็ได้เรียกร้องให้  
ประชาชนได้ตั้งข้อสังเกตว่า ทั้ง ๆ  
ที่ความจริงมีอยู่ว่า ปัจจุบันนี้ประเทศ  
ชาติจะได้อิสระจากแผนการร้าย  
ของมหาอำนาจจักรวรรดินิยมแล้วก็  
ตาม แต่ศัตรูเหล่านั้นก็กำลังก่อให้เกิด  
แผนการร้ายใหม่ ๆ ต่าง ๆ ขึ้นมาอีก  
เพื่อที่จะทำลายประเทศชาติและการปฏิ-  
วัติในวิถีทางที่เป็นไปได้ที่สุด

อย่างไรก็ตาม ประชาชนในประ-  
เทศก็ได้สำแดงการสนับสนุนการปฏิวัติ  
และสาธารณรัฐอิสลามอย่างแข็งขันอีก  
ครั้งหนึ่งโดยผ่านแง่มุมต่าง ๆ ของ  
มหาชน เป็นต้นว่า ได้เข้าร่วมสนับ  
สนับสนุนในการเลือกตั้งครั้งที่สองของสภา  
มัญลีส เมื่อเร็ว ๆ นี้

ท่านอิมาม โคมัยนี ได้ย้ำว่า เหล่า  
ศัตรูไม่มีโอกาสที่จะเอาชนะสาธารณรัฐ  
อิสลามได้โดยวิธีการก่อให้เกิดการรัฐ  
ประหาร ทรายใดที่ประชาชนได้เตรียม  
พร้อมที่จะยอมพลีชีวิต เพื่อป้องกัน  
ประเทศชาติและอิสลาม พลังที่มุ่งร้าย  
เหล่านั้นก็กำลังสร้างสาเหตุของการ  
แบ่งแยกอยู่ในปัจจุบันนี้ในหมู่การรวม  
ตัวของประชาชนในประเทศชาติ โดย  
เฉพา คือ การหว่านความแตกแยกใน  
หมู่ผู้ที่ลงสมัครรับเลือกตั้งโดยกล่าวว่า  
บางคนชนะการเลือกตั้ง และบางคน  
แพ้การเลือกตั้ง การที่ไปเพิ่มคำว่า ชนะ  
หรือ แพ้ นั้น เป็นคำที่ไม่สามารถนำมา  
ใช้ได้ในการเลือกตั้งแบบอิสลาม ซึ่ง



สหรัฐฯ ที่ได้เจรจากันไปแล้วในตอนที่เรา  
เรแกน ไปเมืองจีน

สถานการณ์ของโลกที่เป็นอยู่ในปัจจุบันนั้น เขาเหล่านั้น (อย่างเช่นสหรัฐฯ) ผู้ซึ่งไม่เชื่อสักนิดเดียวในสันติภาพ แต่ก็ได้ตะโกนร้องคำขวัญถึงทักษะแห่งความรักสันติภาพ แต่เราผู้ซึ่งพยายามที่จะนำชีวิตไปสู่ความสันติอย่างแท้จริงกลับถูกปฏิเสธ ซึ่งโอกาสเช่นนั้น อันเนื่องมาจากแผนการร้ายต่าง ๆ ของพวกจักรวรรดินิยม ท่านได้ตั้งข้อสังเกตและได้เพิ่มเติมอีกว่า ฉะนั้นแล้ว มันก็เป็นหน้าที่ของประชาชนมุสลิมชาวอิหร่านที่จะต้องทำงานหนักในอันที่จะสถาปนาความสันติสุขเพื่อประเทศชาติของตนเอง

ผู้สมัครรับเลือกตั้งทุกคนที่เข้าร่วมเสนอตัวให้ประชาชนวินิจฉัยตัดสินนั้น ถือเป็นภาระหน้าที่ในทางศาสนาที่จำเป็นประการหนึ่ง

หลังจากนั้น ท่านได้กระตุ้นเตือนให้ประชาชนระมัดระวังในหลักการของพวกเขาถ้าอาณานิคม เช่น “การแบ่งแยกและปกครอง” และได้ยกเหตุการณ์ในอดีตเหมือนอย่างขบวนการรัฐธรรมนูญที่ได้เป็นมาแล้ว พวกจักรวรรดินิยมจะไม่หยุดยั้งความพยายามที่จะก่อให้เกิดความแตกแยกในหมู่ประชาชน เพื่อจะได้เอาผลประโยชน์จากความแตกแยกในชาติ

ท่านอิมามได้แสดงความพึงพอใจในการเลือกตั้งซึ่งดำเนินไปด้วยดีทั่วทั้งประเทศ โดยการกล่าวว่า กระบวนการเลือกตั้งที่ได้ดำเนินการไปนั้นเป็นไปในบรรยากาศที่มีเสรีภาพที่สุด และไม่มีผู้ใดถูกบังคับในการที่จะลงคะแนนเสียง

แก่ผู้สมัครคนนั้น หรือผู้สมัครคนนี้ ท่านได้เพิ่มเติมอีกว่า การเข้าร่วมในการเลือกตั้งนั้น ถือเป็นหน้าที่ทางศาสนา แต่นั่นมิได้หมายความว่า ประชาชนจะต้องถูกบังคับให้ไปลงคะแนนเสียงให้แก่บุคคลใด แต่ทุกคนมีเสรีภาพในการวินิจฉัยเลือกเฟ้นด้วยตัวของเขาเอง

ท่านยังได้เร่งเร้าให้บรรดาข้าราชการที่เกี่ยวข้องในการเลือกตั้งได้ดำเนินการไปอย่างรวดเร็ว ที่จะจัดให้มีการเลือกตั้งในรอบที่สองสำหรับตำบลและเมืองต่าง ๆ ที่ตัวแทนของเมืองเหล่านั้นยังมิได้ถูกกำหนดเพื่อให้เป็นไปตามหลักการดังกล่าว ท่านได้ตั้งข้อสังเกตว่า ประเทศชาติไม่อาจจะอยู่โดยปราศจากสภาพที่ทรงอำนาจแม้แต่เพียงวันเดียวได้ เมื่อสรุปในเรื่องราวของเหตุการณ์ปัจจุบัน

แล้วท่านก็ได้เยาะเย้ยสิ่งที่เรียกกันว่า ข้อเจรจาสันติภาพระหว่างจีน-

ในตอนสรุป ท่านอิมามได้หวังไว้ว่า บรรดานักรบมุสลิมแห่งอิหร่านสามารถจะปลดปล่อยประเทศอิรักชาติเพื่อนบ้านให้พ้นจากการปกครองแบบทรราชย์ที่อยู่ภายใต้เกมส์การเมืองของพวกจักรวรรดินิยมได้ในไม่ช้านี้ เหมือนอย่างที่เราเขาได้เคยปลดปล่อยประเทศชาติของเขาเองมาก่อนแล้ว

